

## Termostatický směšovací ventil TSV B

### 1 - Použití TSV B

Termostatický směšovací ventil TSV B udržuje teplotu vratné vody do kotle minimálně na otevírací teplotě ventilu a tím zabraňuje nízkoteplotní korozi a zanášení kotle. Kotel tak pracuje s vyšší účinností a prodlužuje se jeho životnost.

Při hoření se kromě jiných látek uvolňuje z paliva také voda ve formě vodní páry. Pokud je teplota spalin dostatečně vysoká, odchází pára se spalinami komínem. Pokud se však spaliny v některém místě podchládí, dojde v tomto místě ke kondenzaci vodních par. Vzniklý kondenzát obsahuje produkty spalování, které zejména při spalování dřeva či tuhých paliv mohou být velmi agresivní a mohou způsobovat rychlou korozi a zanesení teplosměnných ploch (dehtování).

Termostatický směšovací ventil TSV B směsí chladnou vodu, která se vrací z otopeného systému či akumulační nádrže s horkou vodou z výstupu kotle a udržuje tak vratnou vodu do kotle a tím i jeho teplosměnné plochy na teplotě, při které ke kondenzaci nedochází. Ke své funkci nepotřebuje využívání ventilu, protože má automatické řízení průtoku horké vody na vstupu z by-passu. Jeho instalace je jednodušší a regulace přesnější. Zejména v situaci, kdy teplota vratné vody z otopeného systému nebo akumulační nádrže je blízká jmenovité teplotě ventilu nebo vyšší, ventil automaticky omezuje přítok horké vody z by-passu až do jeho úplného těsného uzavření. Díky tomu se příliš nezvýšuje výstupní teplota z kotle a ten může i za těchto podmínek pracovat na plný výkon.

### 2 - Popis funkce a využavení ventilu

#### Termostatický směšovací ventil TSV B

Termostatický směšovací ventil TSV B má zabudovanou termostatickou vložku, která zavírá vstup „A“ (z otopeného systému), pokud je vratná voda do kotle (výstup „AB“) nižší než otevírací. Po dosažení otevírací teploty termostat pomalu otevírá vstup „A“ vratné vody z otopeného systému tak, aby po smíchání s horkou vodou z výstupu kotle (výstup „B“) bylo dosaženo teploty vratné vody do kotle (výstup „AB“) o trochu vyšší než je otevírací teplota ventilu. Zároveň zavírá vstup „B“, čímž omezuje přítok horké vody z by-passu až do jeho úplného těsného uzavření. Odpadá tím nutnost použití využívacího ventilu.

Termostatický směšovací ventil je vyroben z mosazi, těsnění členu a zátky je z EPDM, těsnění kuželky je z NBR.

### 3 - Montáž a instalace

#### Montáž termostatického směšovacího ventilu provedte v souladu s následujícími pokyny:

Ventil je možné namontovat v libovolné poloze. Při nevhodném uspořádání nebo spádování propojovacího potrubí může docházet k zavzdūšování ventilu. Tím může být omezena nebo dokonce znemožněna jeho funkce.

Přívodní potrubí do kotle připojte k výstupu z ventilu s označením „AB“.

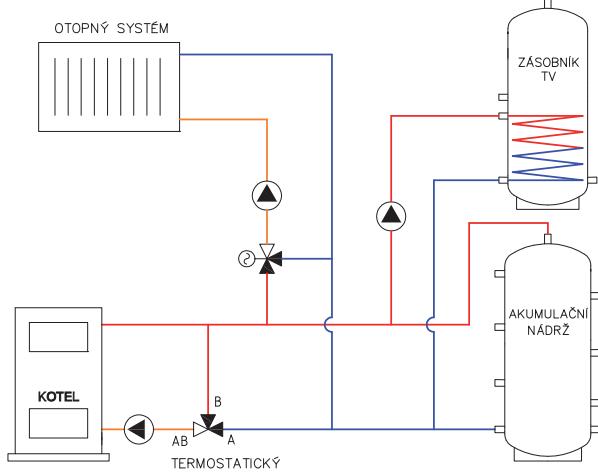
Potrubí z otopeného systému připojte ke vstupu „A“ a konečně výstupní potrubí z kotle propojte pomocí odbočky se vstupem „B“.

Objezte na vhodné osazení uzavíracích ventilů, aby při čistění ventilu nebo výměně termostatické vložky nebylo nutno vypouštět vodu z celého otopeného systému.

Při montáži vždy respektujte platné předpisy a údaje výrobce kotle.

**Příklad zapojení termostatického směšovacího ventilu:**

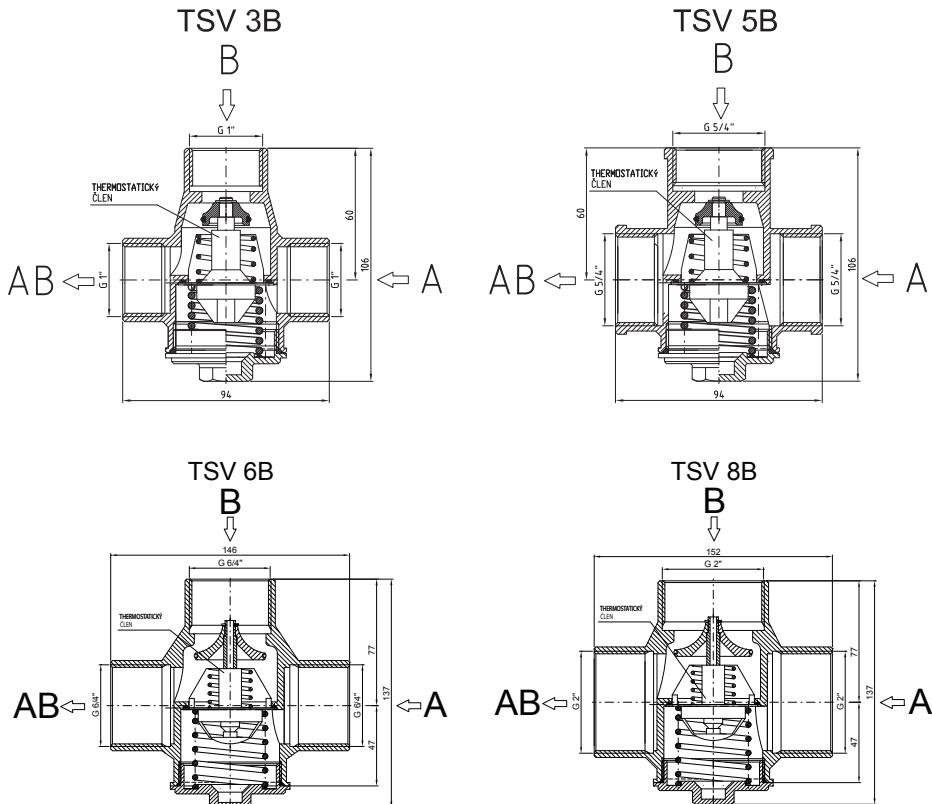
### 4 - Technické parametry



Model	TSV 3B	TSV 5B	TSV 6B	TSV 8B
Jmenovitá světlost DN [-]	25	32	40	50
Max. provozní přetlak [bar]	6	6	6	6
Připojovací závity ["]	1" vnitřní	5/4" vnitřní	6/4" vnitřní	2" vnitřní
Průtokový součinitel Kvs z A do AB [m³/hod]	6,2	7,0	13,3	15,8
Průtokový součinitel Kvs z B do AB [m³/hod]	4,4	4,9	9,6	11,1
Hmotnost ventilu [kg]	0,77	0,87	1,7	1,85
Rozměr O-kroužku pod zátkou [mm]	ø45x3	ø45x3	ø58x3	ø58x3

Objednací kód	TSV 3B	TSV 5B	TSV 6B	TSV 8B
45 °C	11282	11806	12974	12977
55 °C	11281	11807	12975	12978
65 °C	10080	11808	12976	12979

## 5 - Rozměrové náčrtky



## 6 - Údržba a opravy

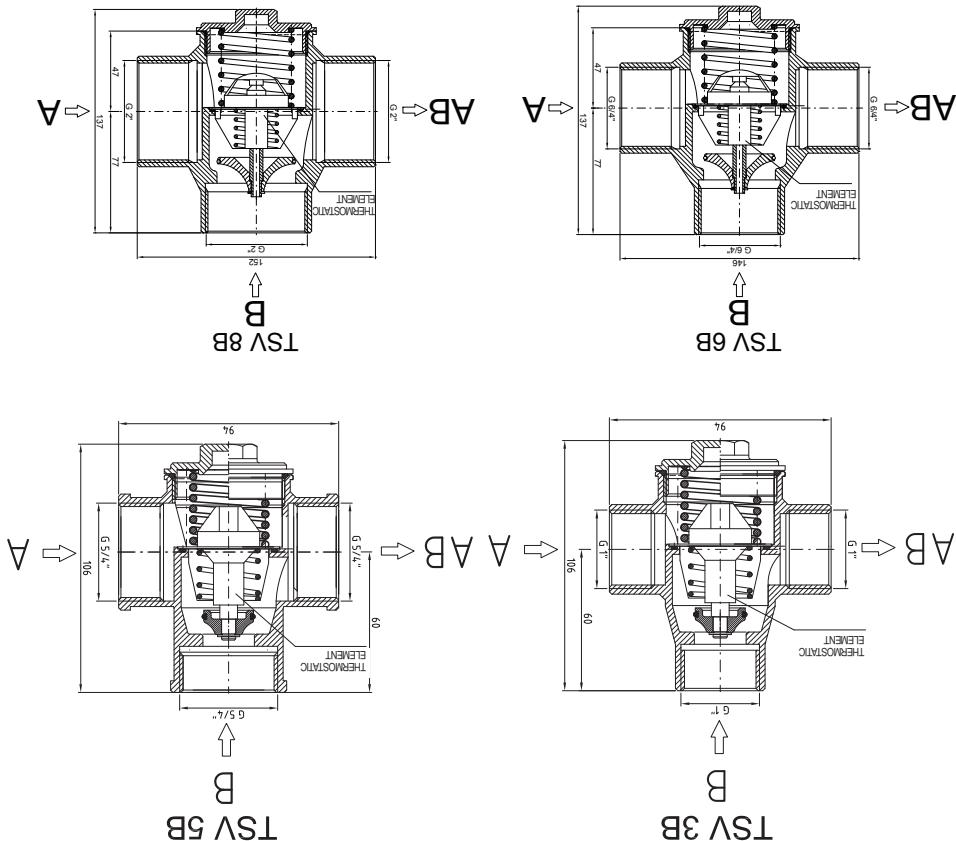
Termostatický směšovací ventil TSV B pracuje automaticky, bez nároku na elektrickou energii, obsluhu či údržbu. Při jeho zanesení nečistotami z otopného systému nebo při poruše termostatického členu zavřete kulové ventily na všech připojovacích potrubích, aby nedošlo k vypuštění systému. Stranovým klíčem #21 nebo jiným vhodným nástrojem povolte zátku. Vyjměte přítlačnou pružinu členu a termostatický člen.

Při zpětné montáži dbejte na to, aby termostatický člen dosedl v celé ploše na těsnění a aby přítlačná pružina členu byla vystředěna vodicím osazením v zátce.

08/2013

When re-assembling the valve, take care of the thermostatic element perfectly to the sealing with its entire contact surface. Take out the pressure spring of the element and the thermostatic element itself. Then loosen body plug using spanner No. 21 or another suitable tool. When the valve gets clogged with impurities from the system or in case of its breakdown, first close the ball valves on all connecting pipes in order to avoid draining the system. Then loosen body plug using spanner No. 21 or another suitable tool. Take out the pressure spring of the element and the thermostatic element itself.

## 6 - Maintenance and repairs

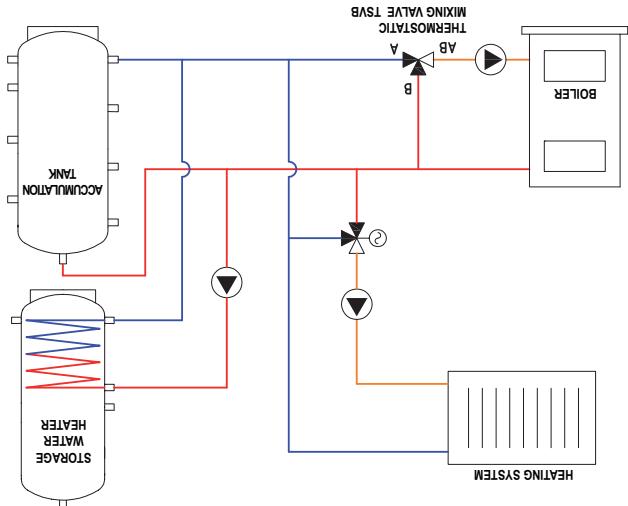


## 5 - Dimensional drawings

Order code	TSV 3B	TSV 5B	TSV 6B	TSV 8B	10080	110808	12976	12979
45°C	11282	11806	12974	12977	11281	11807	12975	12978
55°C								
65°C								

Model	Nominal diameter DN [-]	TSV 3B	TSV 5B	TSV 6B	TSV 8B
Max. working pressure [bar]	25	32	40	50	
Connection thread [“]	6	6	6	6	
Flow coefficient from A to AB Kvs [m <sup>3</sup> /hod]	1” F	5/4” F	6/4” F	2” F	
Flow coefficient from B to AB Kvs [m <sup>3</sup> /hod]	6.2	7.0	13.3	15.8	
Weight [kg]	4.4	4.9	9.6	11.1	
Plung-Dring size [mm]	0.77	0.87	1.7	1.85	
	0.45x3	0.45x3	0.58x3	0.58x3	

#### 4 - Technical data



Install the turntable assembly facing the computer with the following instructions.

### 3 - Mounting and installation

Plug is made of NBR.

The hemostatic mixing valve is made of brass, seating of the element and body plugging are made of EPDM, seating of closing pins is made of NBR.

2 - Operation description and balancing the value

TLSV B hemispherical mixing valve mixes cold return water from a heating system/accumulation tank with hot water into condensate tank so that no condensation occurs. It does not need a balancing valve, automatically balancing of hot water incoming via a bypass is innovated in the valve. Its installation is easier and control more precise. Especially in a situation when the return water temperature from a heating system of accumulation tank is close to the valve nominal temperature of higher, the valve restricts hot water bypass to complete tight closing. Due to this, the outgoing temperature from a boiler does not rise too much and so the boiler can work at full power even under these conditions.

## 1.3.1 The mostatic mixing valve